



現有鄉村範圍的劃定界線
 Delineation of Area of Existing Village

本地圖顯示的現有鄉村範圍劃定界線，只為關乎在2027至2030年舉行的現有鄉村居民代表的一般選舉或補選的目的，並不作任何其他用途。
 The delineation of area of Existing Village shown on this map is solely for the purpose of holding an ordinary election or a by-election of Resident Representative for the Existing Village from 2027 to 2030 and is not for any other purposes.

居民代表選舉地塘仔（東涌）現有鄉村範圍的劃定界線
DELINEATION OF AREA OF EXISTING VILLAGE OF TEI TONG TSAI (TUNG CHUNG)
FOR ELECTION OF RESIDENT REPRESENTATIVE



圖則編號 PLAN No. **VEB/2002/T/TC-01**
 二零二六年四月版 April 2026 Edition

民政事務總署刊印
 Published by Home Affairs Department
 版權所有 未經許可 不得複製
 © 2026 Copyright reserved - reproduction by permission only
 地政總署測繪處繪製
 Cartography by Survey & Mapping Office, Lands Department